

BELGEE

ГАРАНТИЯ ИЗГОТОВИТЕЛЯ ДЛЯ РЕСПУБЛИКИ БЕЛАРУСЬ

1. Гарантия на новые автомобили

1.1 Назначение

Данные условия распространяются на автомобили марки BELGEE S50 (тип SS11-A1).
Данный автомобиль предназначен для движения по автомобильным дорогам общего пользования с соблюдением правил дорожного движения Республики Беларусь.

1.2 Что покрывается гарантией

Любой элемент автомобиля BELGEE S50 (тип SS11-A1) (за исключением перечисленных в п. 2 настоящей сервисной книжки) подлежит бесплатной замене или ремонту любым официальным дилером Производителя, в течение гарантийного периода, установленного настоящей гарантией на соответствующий элемент автомобиля, при соблюдении условий нормальной эксплуатации и своевременного технического обслуживания у официальных Дилеров, если причиной его неисправности стало использование некачественных материалов при производстве автомобиля или нарушение технологии производства. Метод ремонта или замены определяется Дилером или Производителем.

Гарантийный период для транспортного средства, эксплуатируемого в некоммерческих целях.

Модель BELGEE S50 (SS11-A1)

(Позиция) \ (Модель)	Гарантийный срок
	[BELGEE S50 (SS11-A1)]
Силовая установка (Двигатель и КПП)	[48] месяцев или [150] тысяч километров
Весь автомобиль (Детали и компоненты не перечислены)	[48] месяцев или [150] тысяч километров

Ограниченная гарантия (в зависимости от того, какое событие наступит первым)	[36] месяцев или [60] тысяч километров
	ЛКП, амортизатор, шаровая опора, тросовые приводы, стекло, выжимной подшипник, подшипники, звуковой сигнал, прикуриватель, механизм стеклоподъемников дверей, резиновые изделия, генератор, стартер, компоненты провода высокого напряжения, катушка зажигания, приводной ремень, трёхкомпонентный нейтрализатор, термостат, двухмассовый (двухсекционный) маховик, нажимной диск сцепления, датчик, привод, все масляные уплотнения (сальники), тормозной диск, переключатель фонаря заднего хода, мультимедийная система, электродвигатель стеклоочистителя, дверной замок, все фонари (лампы), выхлопная труба, водяной насос, сенсорный переключатель.
	[12] месяцев или [20] тысяч километров: Аккумуляторная батарея
Не попадают под гарантию	[3] месяца или [5] тысяч километров: Шины, тормозная колодка, диск фрикционной муфты, воздушный фильтр, фильтр системы кондиционирования воздуха, масляный фильтр, бензофильтр, свеча зажигания, батарея для пульта дистанционного управления, лампа накаливания, щётка стеклоочистителя, предохранитель и реле (за исключением интегрированного блока управления)
	Смазка нормального потребления (расхода), густая смазка нормального потребления (расхода), тормозное масло нормального потребления (расхода), охлаждающая жидкость нормального потребления (расхода), жидкость для стеклоомывателя нормального потребления (расхода), хладагент системы кондиционирования воздуха нормального потребления (расхода), локализованные детали.

1. Обязательным условием сохранения гарантии на металлические кузовные детали и лакокрасочное покрытие кузова является проведение инспекционных осмотров кузова. Инспекционный осмотр кузова проводится во время регулярных посещений Дилерского предприятия Дилера при прохождении очередного Сервисного обслуживания, но в любом случае не реже 1 (одного) раза в год. В процессе осмотра уполномоченный представитель Дилера определяет состояние кузова и необходимость выполнения соответствующих работ и информирует Конечного покупателя об обнаруженных недостатках, возникших вследствие внешнего воздействия (царапин, трещин и сколов краски, потертостей, вмятин, следов камней и атмосферных осадков и т.п.), которые могут стать будущими очагами коррозии. При этом уполномоченный представитель Дилера должен сделать соответствующие отметки о прохождении инспекционного осмотра в Сервисной книжке в разделе «Для особых отметок». Для сохранения права на антикоррозийную гарантию, Конечный покупатель должен в течение 2 (двух) календарных месяцев после осмотра, во время которого он был уведомлен об упомянутых внешних дефектах, обратиться в подразделение кузовного ремонта Дилера для проведения за свой счет соответствующего ремонта, в соответствии с технологией, предписанной Производителем, с использованием оригинальных

запасных частей и материалов. При предъявлении претензии в рамках антикоррозийной гарантии и гарантии на лакокрасочное покрытие Конечный покупатель должен предъявить Сервисную книжку с отметками Дилера о прохождении регулярных инспекционных осмотров кузова.

2. Во избежание ухудшения качества автомобилей в результате длительного хранения, Дилер должен продать автомобили розничным клиентам в течение 12 месяцев от даты производства Производителем. Гарантийный период автомобиля для Дилера будет сокращен на период, равный периоду задержки продажи и хранения автомобиля по истечении 12 месяцев.

Гарантийный период для транспортного средства, эксплуатируемого в коммерческих целях
Модель BELGEE S50 (SS11-A1)

(Позиция) \ (Модель)	[BELGEE S50 (SS11-A1)]	
Базовая гарантия (в зависимости от того, какое событие наступит первым)	[12] месяцев [100] тысяч километров:	
Специальная гарантия (в зависимости от того, какое событие наступит первым)	[12] месяцев [100] тысяч километров:	Двигатель и КПП
	[12] месяцев или [60] тысяч километров	ЛКП, амортизатор, шаровая опора, тросовые приводы, стекло, выжимной подшипник, подшипники, звуковой сигнал, прикуриватель, механизм стеклоподъемников дверей, резиновые изделия, генератор, стартер, компоненты провода высокого напряжения, катушка зажигания, приводной ремень, трёхкомпонентный нейтрализатор, термостат, двухмассовый (двухсекционный) маховик, нажимной диск сцепления, датчик, привод, все масляные уплотнения (сальники), тормозной диск, переключатель фонаря заднего хода, мультимедийная система, электродвигатель стеклоочистителя, дверной замок, все фонари (лампы), выхлопная труба, водяной насос, сенсорный переключатель.
	[12] месяцев или [20] тысяч километров	Battery Аккумуляторная батарея

	[3] месяца или [5] тысяч километров	Шины, тормозная колодка, диск фрикционной муфты, воздушный фильтр, фильтр системы кондиционирования воздуха, масляный фильтр, бензофильтр, свеча зажигания, батарея для пульта дистанционного управления, лампа накаливания, щётка стеклоочистителя, предохранитель и реле (за исключением интегрированного блока управления)
(Не попадают под гарантию)	Смазка нормального потребления (расхода), густая смазка нормального потребления (расхода), тормозное масло нормального потребления (расхода), охлаждающая жидкость нормального потребления (расхода), жидкость для стеклоомывателя нормального потребления (расхода), хладагент системы кондиционирования воздуха нормального потребления (расхода), локализованные детали.	

1. Обязательным условием сохранения гарантии на металлические кузовные детали и лакокрасочное покрытие кузова является проведение инспекционных осмотров кузова. Инспекционный осмотр кузова проводится во время регулярных посещений Дилерского предприятия Дилера при прохождении очередного Сервисного обслуживания, но в любом случае не реже 1 (одного) раза в год. В процессе осмотра уполномоченный представитель Дилера определяет состояние кузова и необходимость выполнения соответствующих работ и информирует Конечного покупателя об обнаруженных недостатках, возникших вследствие внешнего воздействия (царапин, трещин и сколов краски, потертостей, вмятин, следов камней и атмосферных осадков и т.п.), которые могут стать будущими очагами коррозии.

При этом уполномоченный представитель Дилера должен сделать соответствующие отметки о прохождении инспекционного осмотра в Сервисной книжке в разделе «Для особых отметок».

Для сохранения права на антикоррозийную гарантию, Конечный покупатель должен в течение 2 (двух) календарных месяцев после осмотра, во время которого он был уведомлен об упомянутых внешних дефектах, обратиться в подразделение кузовного ремонта Дилера для проведения за свой счет соответствующего ремонта, в соответствии с технологией, предписанной Производителем, с использованием оригинальных запасных частей и материалов. При предъявлении претензии в рамках антикоррозийной гарантии и гарантии на лакокрасочное покрытие Конечный покупатель должен предъявить Сервисную книжку с отметками Дилера о прохождении регулярных инспекционных осмотров кузова.

2. Во избежание ухудшения качества автомобилей в результате длительного хранения, Дилер должен продать автомобили розничным клиентам в течение 12 месяцев от даты производства Производителем. Гарантийный период автомобиля для Дилера будет сокращен на период, равный периоду задержки продажи и хранения автомобиля по истечении 12 месяцев.

2. Что не покрывается гарантией

Гарантия ограничена только дефектами производственного характера и не распространяется на следующие случаи:

2.1 Несоответствие ни с одним из пунктов вышеизложенного объёма гарантийных обязательств.

2.2 В течение гарантийного срока, автомобили ремонтируются и происходит их техническое обслуживание у дилера, неуполномоченного Производителем, за исключением тех случаев, когда такой ремонт или техническое обслуживание санкционировано Производителем.

2.3 Невыполнение работ при эксплуатации, обслуживании и ремонте автомобиля, обусловленных требованиями руководства по эксплуатации и сервисному гарантийному обслуживанию, также как и руководством для пользователя, например, режим и условия эксплуатации выходят за пределы нормативных пределов, завышенная скорость и перегрузка.

2.4 Поломка автомобиля вследствие использования некачественного, не соответствующего установленным нормам или грязного топлива, заправочных жидкостей, хладагентов и смазочных материалов.

2.5 Поломка связана с последствиями дорожно-транспортного происшествия, за исключением случаев, когда такое дорожно-транспортное происшествие было вызвано производственным дефектом.

2.6 Поломка связана с изменением, модификацией по собственному усмотрению или извлечением детали автомобиля, неправильно проведенным ремонтом.

2.7 Поломка явилась результатом непрерывной эксплуатации автомобиля после возникновения неисправности или дефекта при наличии признака неисправности: горящие контрольные лампы, отказы в работе систем и агрегатов и т.п.

2.8 При произведенной замене или изменении показаний спидометра, приведшие к несоответствию текущих значений пробега действительным значениям, без официальной регистрации факта замены или изменения показаний спидометра в сервисной книжке, а также при измененном (отсутствующем) идентификационном номере и/или номере двигателя.

2.9 Поломка автомобиля вследствие форс-мажорных обстоятельств. Повреждения автомобиля, вызванные внешними воздействиями (химическими веществами и кислотными дождями, смолой деревьев, продуктами жизнедеятельности птиц и животных, частями дорожного покрытия: камнями, песком, солью, противоледными химическими реагентами и т. п.), пожаром, катастрофами в результате техногенной деятельности человека или его небрежности, а также стихийными бедствиями.

2.10 Повреждение автомобиля вследствие неправильной эксплуатации или нарушения правил эксплуатации (например, участие в гонках, ралли и т.д.), или отказа от выполнения или превышения эксплуатационных нормативов производителя.

2.11 Поломка явилась результатом невыполнения текущего (регулярного) технического обслуживания и ремонта, осмотра, наладочных работ (регулировка развала-схождения колёс, динамическая балансировка шин, контроль расхода топлива, и т.д.).

2.12 На всевозможные шумы, стуки, скрипы, щелчки, вибрации, не влияющие на работоспособность автомобиля, а также на запахи, появляющиеся вследствие эксплуатации автомобиля.

Примечание: наличие шумов и вибрации, в отсутствие иных недостатков у автомобиля, характеризует нормальную работу агрегатов и систем автомобиля и само по себе не является признаком проявления неисправности. При наличии в процессе эксплуатации автомобиля шума, стука, скрипа, щелчков, вибрации, а также запахов, для определения наличия либо отсутствия у автомобиля недостатков обратитесь к любому официальному дилеру СЗАО «БЕЛДЖИ».

2.13 На незначительные отклонения в работе различных систем и агрегатов, не влияющие на ходовые и эксплуатационные характеристики автомобиля.

2.14 На повреждения, возникшие в результате эксплуатации автомобиля при недостатке эксплуатационных материалов, например, тормозной или охлаждающей жидкости, масла или смазки, в связи с несвоевременным обнаружением их утечки или повышенного расхода, либо в результате применения не рекомендованных производителем эксплуатационных материалов и топлива. Примечание: расход топлива, эксплуатационных материалов и интенсивность износа деталей зависят от условий эксплуатации, режимов движения и приемов вождения автомобиля и сами по себе однозначно не определяют наличия неисправности систем двигателя и автомобиля. Для определения наличия либо отсутствия у автомобиля недостатков обратитесь к любому официальному дилеру СЗАО «БЕЛДЖИ».

2.15 Смазочные материалы, густая смазка, тормозная жидкость, охлаждающая жидкость, жидкость для стеклоомывателя, хладагент кондиционирования воздуха.

2.16 На регулярное техническое обслуживание, проверку и регулировку (регулировка развал-схождения, проверка балансировки шин, проверка расхода топлива и т.д.).

2.17 Неоригинальные запасные части, поставляемые Производителем, а также недостатки автомобиля вследствие использования неоригинальных запасных частей, поставляемых СЗАО «БЕЛДЖИ».

2.18 На дополнительные расходы, связанные с невозможностью использования автомобиля, а также любые другие связанные с этим косвенные убытки.

2.19 Если механическая неисправность вызвана эксплуатацией с нарушением установленных режимов, халатностью, пренебрежением обязанностями, недостаточным техническим обслуживанием и ремонтом или неудовлетворительным техническим обслуживанием.

2.20 Любая неисправность, вызванная ненадлежащим хранением или плохой защитой мест хранения в течение длительного времени, или дефекты, вызванные плохими условиями хранения.

3. Периодическое техническое обслуживание автомобиля

Периодическое техническое обслуживание у официального Дилера СЗАО «БЕЛДЖИ» является обязательным требованием условий гарантии и должно выполняться строго в соответствии с Картой периодического технического обслуживания, изложенной в настоящей Сервисной книжке. Кроме того, автомобилю может потребоваться дополнительное техническое обслуживание в зависимости от климатических условий, состояния дорожного покрытия, интенсивности эксплуатации и индивидуальных особенностей вождения.

СЗАО «БЕЛДЖИ» оставляет за собой право вносить изменения в программы технического обслуживания вашего автомобиля в любое время без обязательств по уведомлению о произведенных изменениях.

3.1 Для безотказной работы автомобиля необходимо регулярно проводить периодическое техническое обслуживание в соответствии с условиями и планом-графиком, указанными в данной Сервисной книжке, которая всегда должна находиться в автомобиле. Информация о проведенных периодических технических обслуживаниях должна быть зафиксирована дилером на соответствующих страницах Сервисной книжки.

3.2 Периодическое техническое обслуживание должно проводиться только официальным сервисным центром СЗАО «БЕЛДЖИ». Дилеры СЗАО «БЕЛДЖИ» обладают необходимыми знаниями и навыками для проведения качественного обслуживания Вашего автомобиля. В их распоряжении имеется богатая информационная и материальная база. Кроме того, дилеры регулярно получают свежую информацию об особенностях всех новых моделей.

3.3 Невыполнение или ненадлежащее выполнение периодического технического обслуживания может повлечь за собой отказ в проведении ремонта по гарантии.

Допустимый перепробег при проведении периодического технического обслуживания составляет 500 км.

4. Гарантия на запасные части

Гарантия на запасные части предоставляется при условии их приобретения и установки на официальных сервисных центрах СЗАО «БЕЛДЖИ». Гарантия распространяется исключительно на оригинальные запасные части и аксессуары. Применение только оригинальных запасных частей и аксессуаров является строго обязательным требованием из соображений безопасности и способствует снижению общих эксплуатационных затрат на автомобиль.

4.1 Запасная часть, предоставляемая конечному потребителю должна быть запасной частью, приобретенной у уполномоченного дилера и установленная дилером.

Гарантийный срок для запасных частей:

На запасные части, отремонтированные или установленные взамен неисправных в ходе гарантийного ремонта, распространяется гарантия исключительно в рамках гарантийного срока на автомобиль или до конца срока гарантии на отдельные комплектующие изделия.

Гарантия не распространяется на следующие сменные части: детали, перечисленные в п. 2 и шины, тормозные колодки, диск фрикционной муфты, воздушный фильтр, фильтр системы кондиционирования воздуха, масляный фильтр, бензофильтр, свеча зажигания, батарея для пульта дистанционного управления, щётка стеклоочистителя, предохранитель и реле (за исключением интегрированного блока управления), смазочные материалы, густая смазка, тормозная жидкость, охлаждающая жидкость, жидкость для стеклоомывателя, хладагент системы кондиционирования воздуха.

5. Карта периодического технического обслуживания

Пробег, тыс. км *	10	20	30	40	50	60	70	80	90	100
Месяцы эксплуатации *	12	24	36	48	60	72	84	96	108	120
Моторное масло и масляный фильтр	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R
Система охлаждения	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Приводной ремень навесного оборудования	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Топливная система (бак, трубки, шланги, соединения)	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Проверка системы двигателя диагностическим сканером	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Тормозная система и стояночный тормоз (работа)	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Тормозные диски и колодки	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Уровень жидкости гидропривода тормозов	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Работа системы кондиционирования	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Аккумуляторная батарея	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Приборы освещения и сигнализации	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Стеклоподъемники	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Звуковой сигнал	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Стеклоочистители и омыватели	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Проверка бортовых электронных систем диагностическим сканером	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Замки, петли, фиксаторы дверей, капота, крышки багажника	L	L	L	L	L	L	L	L	L	L
Приводы колес. Пыльники	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Детали системы рулевого управления	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Детали подвески. Шарниры, пыльники, люфты, крепление	T	T	T	T	T	T	T	T	T	T
Амортизаторы	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Герметичность системы выпуска	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Колеса и шины. Давление, износ, момент затяжки креплений	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Воздушный фильтр системы вентиляции	I	R	I	R	I	R	I	R	I	R
Воздушный фильтр двигателя	I	R	I	R	I	R	I	R	I	R
Охлаждающая жидкость	Замена каждые 48 месяцев или 90 000 км									
Приводной ремень навесного оборудования	Замена каждые 100 000 км или по необходимости									
Свечи зажигания	Замена каждые 40 000 км									
Рабочая жидкость АКПП	Замена первые 40 000 км, затем не обслуживается									
Рабочая жидкость МКПП	Замена первые 5 000 км или 6 месяцев, затем замена каждые 24 месяца или 40 000 км									
Жидкость гидропривода тормозов	Замена каждые 24 месяца или 40 000 км									

I – проверка состояния/работоспособности, уровня жидкости. При необходимости: регулировка, очистка от грязи и смазка, не требующие дополнительных разборочно-сборочных работ;

R – замена; L – смазка; T – затяжка;

* – в зависимости от того, что наступит первым (интервал между двумя последовательными плановыми ТО 10 000 км или 12 месяцев).

Периодическое техническое обслуживание после пробега 100 тыс. км или 120 мес. эксплуатации (в зависимости от того, что наступит ранее) проводится каждые 10 тыс. км или 12 мес. эксплуатации (в зависимости от того, что наступит ранее), согласно перечню работ и их периодичности, приведенному в карте периодического технического обслуживания.

6. Срок службы

Срок службы автомобиля «BELGEE S50 (тип SS11-A1)» составляет с момента продажи первому покупателю (т.е. с указанной в регистрационной карточке сервисной книжки даты начала гарантии) 60 месяцев или 200 000 километров пробега (в зависимости от того, что наступит ранее). По истечению срока службы автомобиля «BELGEE S50 (тип SS11-A1)» его дальнейшая эксплуатация возможна при условии соблюдения владельцем требований о прохождении регулярного технического обслуживания, а также иных требований в отношении эксплуатации автомобиля марки «BELGEE S50 (тип SS11-A1)», указанных в данной сервисной книжке и Руководстве по эксплуатации автомобиля «BELGEE S50 (тип SS11-A1)».

7. Тяжелые условия эксплуатации

Периодическое техническое обслуживание при тяжелых условиях эксплуатации по карте ТО производится по Вашему решению как владельца автомобиля, если Вы считаете, что условия эксплуатации соответствуют тяжелым. Регулярное проведение технического обслуживания значительно увеличивает надежность Вашего автомобиля. Условия эксплуатации относятся к тяжелым, если они соответствуют указанным ниже:

1. Движение при сильной запыленности окружающего воздуха;
2. Движение по ухабистым, залитым водой дорогам или по холмистой местности;
3. Эксплуатация автомобиля при низких температурах окружающего воздуха;
4. Эксплуатация автомобиля с длительными периодами работы двигателя на холостом ходу или поездками на небольшие расстояния при низких температурах окружающего воздуха;
5. Движение с частыми интенсивными торможениями;
6. Буксировка прицепа;
7. Эксплуатация в режиме такси или прокатного автомобиля;
8. Если более 50% времени эксплуатация производится в условиях интенсивного городского движения при температуре окружающего воздуха 32°C или более;
9. Если более 50% времени эксплуатации приходится на езду со скоростью 120 км/ч или более при температуре окружающего воздуха 30°C или более.

Техническое обслуживание при эксплуатации автомобиля в тяжелых условиях

Операции по замене каждые 5 000 километров, или 6 месяцев:

- моторное масло и масляный фильтр
- воздушный фильтр

Проверочные операции - каждые 5 000 км, или 6 месяцев:

- защитные чехлы валов привода колес
- шарниры и пыльники рулевого управления/ люфт, жидкость гидроусилителя
- свободный ход педалей сцепления и тормоза
- рычаг стояночного тормоза, рабочий ход
- колеса и шины, давление и износ, момент затяжки колесных гаек
- подшипники передних ступиц, люфт
- герметичность шлангов тормозной системы
- тормозные колодки, диски и барабаны
- герметичность трубопроводов топливной системы

[illegible][illegible]

РЕГИСТРАЦИОННАЯ КАРТОЧКА

Начало
гарантии

Окончание
гарантии

Владелец

Адрес

Телефон
Дилер/Автосалон

Модель

Модельный
Код
V.I.N.

Номер
двигателя

Код
комплектации
Дистрибьютор

Подпись

Подпись

ПЕРИОДИЧЕСКОЕ ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ 10 000 или 12 МЕС. ЭКСПЛУАТАЦИИ	ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ 20 000 или 2 ГОДА ЭКСПЛУАТАЦИИ	ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ 30 000 или 3 ГОДА ЭКСПЛУАТАЦИИ	ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ 40 000 или 4 ГОДА ЭКСПЛУАТАЦИИ
Дата	Дата	Дата	Дата
Пробег км	Пробег км	Пробег км	Пробег км
Штамп Дилера	Штамп Дилера	Штамп Дилера	Штамп Дилера
ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ 50 000 или 5 ЛЕТ ЭКСПЛУАТАЦИИ	ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ 60 000 или 6 ЛЕТ ЭКСПЛУАТАЦИИ	ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ 70 000 или 7 ЛЕТ ЭКСПЛУАТАЦИИ	ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ 80 000 или 8 ЛЕТ ЭКСПЛУАТАЦИИ
Дата	Дата	Дата	Дата
Пробег км	Пробег км	Пробег км	Пробег км
Штамп Дилера	Штамп Дилера	Штамп Дилера	Штамп Дилера

Trim 210.0 x 140.0 mm

ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ 90 000 или 9 ЛЕТ ЭКСПЛУАТАЦИИ	ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ 100 000	ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ 110 000	ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ 120 000
Дата	Дата	Дата	Дата
Пробег км	Пробег км	Пробег км	Пробег км
Штамп Дилера	Штамп Дилера	Штамп Дилера	Штамп Дилера
ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ 130 000	ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ 140 000	ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ 150 000	ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ 160 000
Дата	Дата	Дата	Дата
Пробег км	Пробег км	Пробег км	Пробег км
Штамп Дилера	Штамп Дилера	Штамп Дилера	Штамп Дилера

Trim 210.0 x 140.0 mm

ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ 170 000	ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ 180 000	ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ 190 000	ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ 200 000
Дата	Дата	Дата	Дата
Пробег км	Пробег км	Пробег км	Пробег км
Штамп Дилера	Штамп Дилера	Штамп Дилера	Штамп Дилера
ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ 210 000	ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ 220 000	ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ 230 000	ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ 240 000
Дата	Дата	Дата	Дата
Пробег км	Пробег км	Пробег км	Пробег км
Штамп Дилера	Штамп Дилера	Штамп Дилера	Штамп Дилера

Trim 210.0 x 140.0 mm

ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ 250 000	ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ 260 000	ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ 270 000	ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ 280 000
Дата	Дата	Дата	Дата
Пробег км	Пробег км	Пробег км	Пробег км
Штамп Дилера	Штамп Дилера	Штамп Дилера	Штамп Дилера
ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ 290 000	ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ 300 000	ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ 310 000	ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ 320 000
Дата	Дата	Дата	Дата
Пробег км	Пробег км	Пробег км	Пробег км
Штамп Дилера	Штамп Дилера	Штамп Дилера	Штамп Дилера

КАРТОЧКА НОВОГО ВЛАДЕЛЬЦА АВТОМОБИЛЯ
(заполняется при смене владельца)

Владелец автомобиля		Контактное лицо
Адрес владельца		
Телефон владельца		

Новый владелец		Контактное лицо
Адрес владельца		
Телефон владельца		

Дата продажи новому владельцу	Пробег, км	Модель автомобиля	Идентификационный номер автомобиля	Регистрационный знак	Дилер

КАРТОЧКА НОВОГО ВЛАДЕЛЬЦА АВТОМОБИЛЯ
(заполняется при смене владельца)

Владелец автомобиля		Контактное лицо
Адрес владельца		
Телефон владельца		

Новый владелец		Контактное лицо
Адрес владельца		
Телефон владельца		

Дата продажи новому владельцу	Пробег, км	Модель автомобиля	Идентификационный номер автомобиля	Регистрационный знак	Дилер

[illegible][illegible][illegible]

[illegible][illegible][illegible]

[illegible][illegible][illegible]

[illegible][illegible][illegible]

[illegible][illegible][illegible]